VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 1233/2013

z 29. novembra 2013,

ktorým sa udeľuje výnimka z nariadenia (ES) č. 1967/2006, pokiaľ ide o minimálnu vzdialenosť od pobrežia a minimálnu hĺbku mora pre lov druhov *Aphia minuta, Pseudaphia ferreri* a *Spicara smaris* záťahovými sieťami ovládanými z lode v určitých pobrežných vodách Španielska (Baleárske ostrovy)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1967/2006 z 21. decembra 2006 o riadiacich opatreniach pre trvalo udržateľné využívanie zdrojov rybného hospodárstva v Stredozemnom mori ([1]), a najmä na jeho článok 13 ods. 5,

keďže:

(1) V článku 13 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1967/2006 sa zakazuje používanie vlečeného výstroja do 3 námorných míľ od pobrežia alebo po hĺbnicu 50 m, ak sa táto hĺbka dosiahne v kratšej vzdialenosti od pobrežia.

(2) Na žiadosť členského štátu môže Komisia povoliť výnimku z článku 13 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1967/2006 za predpokladu splnenia podmienok uvedených v článku 13 ods. 5 a 9.

(3) Komisia dostala 8. októbra 2012 žiadosť Španielska o výnimku z článku 13 ods. 1 uvedeného nariadenia, pokiaľ ide o používanie záťahových sietí ovládaných z lode na lov druhov *Alphia minuta, Pseudaphia ferreri* a *Spicara smaris* v španielskych pobrežných vodách Autonómneho spoločenstva Baleárske ostrovy.

(4) Žiadosť sa týka plavidiel zapísaných v námornom registri, ktorý spravuje Generálne riaditeľstvo pre životné prostredie vidieckych a morských oblastí Baleárskych ostrovov, ktoré sa používajú na rybolov viac ako päť rokov a ktoré budú vykonávať svoju činnosť podľa riadiaceho plánu upravujúceho lov druhov *Aphia minuta, Pseudaphia ferreri* a *Spicara smaris* záťahovými sieťami ovládanými z lode.

(5) Prostredníctvom riadiaceho plánu sa zabezpečí, že v budúcnosti nedôjde k žiadnemu zvýšeniu rybolovného úsilia, pričom sa v ňom predpokladá, že vždy, keď niektoré zo 60 plavidiel, ktorým bolo udelené povolenie, ukončí činnosť, bude možné namiesto neho zapísať do registra len plavidlo s rovnakou alebo menšou kapacitou z hľadiska tonáže a dĺžky.

(6) Vedecký, technický a hospodársky výbor pre rybné hospodárstvo (Scientific, Technical and Economic Committee for Fisheries – STECF) posúdil Španielskom požadovanú výnimku a súvisiaci návrh riadiaceho plánu na svojom plenárnom zasadnutí, ktoré sa konalo 5. až 9. novembra 2012.

(7) Španielsko prijalo riadiaci plán prostredníctvom dekrétu 44/2013 zo 4. októbra, v ktorom sa stanovuje plán riadenia pre viaceré ostrovy týkajúci sa tradičného rybolovu sieťami ovládanými z lode vo vodách Baleárskych ostrovov ([2]) v súlade s článkom 19 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1967/2006.

(8) Výnimka, o ktorú požiadalo Španielsko, spĺňa podmienky uvedené v článku 13 ods. 5 a 9 nariadenia (ES) č. 1967/2006.

(9) Najmä vzhľadom na obmedzenú veľkosť kontinentálnej plytčiny a priestorové rozšírenie cieľových druhov, ktoré sa obmedzuje výhradne na určité pásma pobrežných oblastí s hĺbkou menej než 50 m, sú rybolovné revíry obmedzené.

(10) Okrem toho rybolov nemožno vykonávať iným výstrojom, nemá významný vplyv na chránené biotopy a je veľmi selektívny, keďže záťahové siete sú ťahané vo vodnom stĺpci a nedotýkajú sa morského dna. Nahromadenie rôzneho materiálu z morského dna by skutočne poškodilo cieľové druhy a malo by za následok, že selekcia lovených druhov by sa vzhľadom na veľmi malú veľkosť jedincov stala prakticky nemožnou.

(11) Výnimka, o ktorú požiadalo Španielsko, sa týka obmedzeného počtu plavidiel, t. j. 60 plavidiel.

(12) Predmetné rybolovné činnosti spĺňajú požiadavky článku 4 nariadenia (ES) č. 1967/2006, ktorý sa týka chránených biotopov, keďže súvisiaci španielsky riadiaci plán výslovne zakazuje rybolov nad uvedenými biotopmi.

([1]) Ú. v. EÚ L 409, 30.12.2006, s. 11.

([2]) Decreto 44/2013, de 4 de octubre, por el que establece el Plan de Gestión Pluriinsular para la Pesca con Artes de Tiro Tradicionales en Aguas de las Illes Balears. *Butlletí Oficial de les Illes Balears* Nº 137, 5.10.2013, s. 47345.

(13) Požiadavky článku 8 ods. 1 písm. h) nariadenia (ES) č. 1967/2006 sa neuplatňujú, pretože sa týkajú plavidiel s vlečnými sieťami.

(14) Keďže predmetné rybolovné činnosti sú vysoko selektívne, majú zanedbateľný vplyv na životné prostredie a netýkajú sa ich ustanovenia článku 4 ods. 5 nariadenia (ES) č. 1967/2006, sú oprávnené na udelenie výnimky z minimálnej veľkosti ôk uvedenej v článku 9 ods. 7 nariadenia (ES) č. 1967/2006. Pravidlá týkajúce sa minimálnej veľkosti ôk uvedené v článku 9 ods. 3 sa preto neuplatňujú.

(15) Španielsky riadiaci plán obsahuje opatrenia týkajúce sa monitorovania rybolovných činností, spĺňa teda podmienky stanovené v článku 13 ods. 9 treťom pododseku nariadenia (ES) č. 1967/2006 a v článku 14 nariadenia Rady (ES) č. 1224/2009 ([1]).

(16) Predmetné rybolovné činnosti sa vykonávajú vo veľmi malej vzdialenosti od pobrežia, a preto nezasahujú do činností iných plavidiel.

(17) Španielskym riadiacim plánom sa zabezpečuje, aby boli úlovky druhov uvedených v prílohe III k nariadeniu (ES) č. 1967/2006 minimálne a aby cieľom rybolovných činností neboli hlavonožce.

(18) Požadovaná výnimka by sa preto mala udeliť.

(19) Španielsko by malo v určenom termíne a v súlade s plánom monitorovania stanoveným v španielskom riadiacom pláne predložiť Komisii správu.

(20) V súlade so žiadosťou Španielska obmedzenie trvania výnimky umožní prijatie okamžitých nápravných riadiacich opatrení v prípade, že v správe predloženej Komisii sa bude uvádzať zlý stav ochrany lovených populácií, a zároveň sa ním poskytne priestor na zlepšenie vedeckého základu zdokonaleného riadiaceho plánu.

(21) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre rybolov a akvakultúru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Výnimka

Článok 13 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1967/2006 sa neuplatňuje v pobrežných vodách Španielska v blízkosti pobrežia Autonómneho spoločenstva Baleárske ostrovy pri love druhov *Aphia minuta*, *Pseudaphia ferreri* a *Spicara smaris* záťahovými sieťami ovládanými z plavidiel, ktoré:

a) sú zapísané v námornom registri, ktorý spravuje Generálne riaditeľstvo pre životné prostredie vidieckych a morských oblastí Baleárskych ostrovov;

b) sa používajú na rybolov viac ako päť rokov a nepredstavujú žiadne budúce zvýšenie rybolovného úsilia a

c) majú oprávnenie na rybolov a vykonávajú svoju činnosť podľa riadiaceho plánu, ktorý prijalo Španielsko podľa článku 19 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1967/2006.

Táto výnimka sa uplatňuje na obdobie troch rokov od dátumu nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia.

Článok 2

Plán monitorovania a správa

Do troch rokov od nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia Španielsko predloží Komisii správu vypracovanú v súlade s plánom monitorovania prijatým v rámci riadiaceho plánu uvedeného v článku 1 písm. c).

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 29. novembra 2013

Za Komisiu

predseda

José Manuel BARROSO

([1]) Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 1.